

რედაქცია

გადასახლის პრეზიდენტი. გ. შენაძეს ხახლება  
— კლუბის ქვემთ.

ხელის-პოზი

„მარგარიტა“ და „გერმანია“ და „გერმანია“  
— გადასახლის პრეზიდენტი. გ. შენაძეს  
— სახლის სახლის ამ სახლის ბეჭდის მიუვალებულის კოსტანტინე დავითის-  
კი ნაცვლიშვილის ნათესავებ-  
თა და ნაცნობებთ მობრძანდ-  
ნენ მის პრაშვიდზე, რომელიც  
დანიშნულია გვიას 6 ქრისტე-  
შობისთვეს, დილი 11½, საათ-  
ზე ჩვენის წმ. ბიორგის ეკ-  
კლესიაში.

რეაგოვიური რჩება ქალა-  
ქის სახელოსნო სასწავლებლი-  
სა სისხლის ამ სასწავლებლში  
მყოფ მასწავლებლის მიუვალე-  
ბულის კოსტანტინე დავითის-  
კი ნაცვლიშვილის ნათესავებ-  
თა და ნაცნობებთ მობრძანდ-  
ნენ მის პრაშვიდზე, რომელიც  
დანიშნულია გვიას 6 ქრისტე-  
შობისთვეს, დილი 11½, საათ-  
ზე ჩვენის წმ. ბიორგის ეკ-  
კლესიაში.

არწიუნის თეატრში  
ქირსა, 6 დეკემბერს

ქართული დრამატიული დასის არტის-  
ტრებისაგან წარმოდგენილი იქნება:

## მეს ღაბნელება

არგინალური კომედია 3 მოქმედებად,  
ზ. ანტონ ავგიას.

უახები და კლებულია.

ბილეთები ისყიდება თეატრის კასაში.  
დასაწყისი 7½, საათზე.

## ტელეგრამა

(„გადასახლის გადასახლის ხახლება“)

კეტერმუნდი, 1 დეკემბერს. „ნაცნობების გრემიაში იქნებან: მრავინსკი, ტე-  
გლეგი და ფუნსოვი გასასაცის თხოვ-  
ნის შეტანის აპირებენ. ტეატრის საქმეს განიხილა განსაგუთრებული  
განეფილება სენატის, რამელმაც  
მიიღებენ მასწავლებლის წარდებათ  
წარმომადგენებლი. ეს საქმე შეა ია-  
ვრისათვის არის დანიშნული.

კეტერმუნდის ბირჩა, 1 დეკემბერი.

ბანკის ბილეთები: გან. გან.

პირველი ვამოცემისა — 94—30

მეორესი — 90—87

მესამესი — 90—5

მეოთხესი — 90—87

აღმოსავლეთის პირე — 90—5

აღმოსავლეთის მეორე — 90—12

აღმოსავლეთის მესამე — 90—5

ოქტომბრი, 1/, იმპერიალი 7—77

შინაგანის 5% სესხი ბილეთები:

გან. გან.

პირველი სესხის — 223—25

მეორე სესხის — 216—25

100 მანეთი ღირს:

ლონდონი — 25—40 პენსი

ბერლინი — „ პფენიგი

ბამბურლი — 217—25 ცენტი

პარიზი — 268 — სანტიმი

მავკასიის კერასინი — —

„მალაშის საზოგადო განკი“.

თვეიდისი, 2 დეკემბერი.

ბერები ქვეყანა არ მოიპოვება დედა-  
მიწაზე ისეთი, საღაც ფულის სარგე-  
ბელი ისე ძერი და დიდი იყოს, რო-  
გორც ჩენენ ქვეყანაში. უცი ქვეყ-  
ნებში, საფრანგეთში ან ინგლისში  
მაგალითად, ფულის პატრიონმა რომ  
შელიწადში თუმანს ორა-სამი აბაზი  
მოაგებინოს, გასესხებულს ანუ რო-  
მელსამე საქმეზე მოხმარებულს ფულ-  
ში ათ თუმანზე 5% (სარგებელი)  
აიღოს, დიდ მოგებად ითვლება; და  
ენერგი რომ 7-8%-ად ისესხის იქ-  
ფული, მთელი ქვეყანა იტყვის, ან  
გაკოტრებას აპირებს, ან გაგიებუ-  
ლია.

ჩენენში კი გიქა და სულელი იმას  
დაუძახება, კინც თავის ფულზე წე-

შერი<sup>1)</sup>) გვარწმუნებს, რომ ამ ძველი  
დროშიაც ჰქონიათ ქართველებს სკო-  
ლები, განსაკუთრებით სამცხეში, რო-

<sup>1)</sup> შევლა საუკუნეში საქართველო-  
ში ყოფილი მწერლები, რომელთაც  
უწერიათ თან ამედროვე მეფების ცხოვ-  
რება და იმათ მოქმედება. ამ გვარი  
სხვა და სხვისაგან დაწერილის მონო-  
გრაფიებით შესდგა ჩენენი „ქართლის  
ცხოვრება“. ამ გვარი მწერლები ბევ-  
რი ყოფილან და იმათ არც კინსე-  
ნიებ, ხოლო აქ არიან მოხსენებუ-  
ლი იმისთანა მწერლები, რომელთაც  
თავის დროს უფრო დიდი მნი-  
შენელობა ჰქონიათ.

— ჯუანშერ ჯუანშერიანი სცხოვ-  
რება მე-VI საუკუნეში, იყო თანა-  
მედროვე არჩილ მეფისა და ნათესავი  
იმისი. მან აღწერა არჩილ მეფის  
ცხოვრება, მურმან პრიუს მოსელა და  
იმათან ომები.

ლიწადში თუმანზე სამ-ოთხ მანეთზე

ნაკლებს სარგებელს ილებს! ბანკები

8—9 გ. და ხშირად შეტაცა ილებენ წე-  
ლიწადში ათ თუმანს სარგებელსა და

კერძო პირები და ესრედ-წოდებული

სესხის კასები“ კი ხანისხან მანეთ-

ზე მანეთს, მანეთ-ნახევარსაც ახდევი-

ნებენ და ამასთან ერთი-ორი და

სამი ფასის ბეისაც იტოვებენ!

არ შევუდგებით ახლა იმის გა-

მოკველეას — თუ საიდამ, რისგან წარ-

მოსდგება ეს ფულის სიძეირე ჩენენში,

თუ რა არის იმის ნამდვილი მიზეზი.

ზეინდა მხოლოდ ვალეიაროვ ეს გა-

რემონტი, რომლისგანაც განსაკუთრე-

ბით ჩენენი ქალაქების ლარიბი ხალხი

ასე შეწუხებული და შევიწროებუ-

ლია.

მანონმა მიიღო მხედველობაში ეს

ამ გვარი შეწუხება ხალხისა და სას-

ტიკი სასჯელია დანიშნული იმათ-

თვის, ეინც კანონიერ სარგებელზე

მომეტებულს ილებს თავის გასესხე-

ბულს ფულში. მაგრამ, საუბედუროდ,

ეს კანონი მკვდარი, უძალო კანონად

რჩება; არავინ არ ფიქრობს იმის შეს-

რულებას, უკელი ფულის პატრიონმა

იცის — როგორ აუხილოს იმას გვერდი,

რომ კანონიერი პატრიონი-გება და სას-

ჯელი იცილოს თავიდამ.

ამიტომაც სასიმოვნოდ უნდა მიგ-

ებანდეს თეითონ მალაქისა და სას-

ტიკი სასჯელია დანიშნული იმათ-

თვის, ეინც კანონიერ სარგებელზე

შეუძლიან სესხის აღება და უფრო

საკარის სარგებლობას და მინიჭი-  
ება მამა გირგერი სარგებლობას და მინიჭი-  
ება მამა გირგერი გასესხებულს ფულში და როგორ სკარცევი უკელი აუ-  
გელობელ საჭიროებასა და მოთხოვ-  
ნილებას და კამაყაფილებას, გავირე-  
ბულს ხელს მოუმართავს და საცა-  
სევები თუმანზე თუმანს სარგებელს

ლებლებში დაწერილებით ასწავლიდ-

ნენ სამღეთო წერილს, საერო მწე-

რალთა ქმნილებათ და აგრეგაცია ბერ-

ძნულის ენიდამ თარგმანებასა და სა-

ეკულებასთან მხატვრობასა.

თვილისი და ლლითის იყვნენ დე-

და-ბოძი განათლებისა; აქედამ გამო-

ვიდენ ბერები გამოჩენილი მწერლები.

ზოგიერთ ყმაწვილ კაცებს პით-

ნაში და ბიზანტიაში გზავნილენ

უძალელებად განათლების და საცა-

სევები თუმანის განმავლობა.

საზოგადო საქართველოში ისე-

თვე სკოლები იყო დარსებული,

როგორც საბერძნების იმ დროინდე-

ლი სკოლები.

მეცხრე საუკუნიდგან თუ გვარი

სკოლები იმართება საქართველოში:

ა) მდაბალი ანუ სამრეველო სასწავ-

ლებლები, თითქმის უკელი ეკვლესიები-

თან, საღამო წერილი. სანამ საეკლესიო წიგ-

<div data-bbox="479 974 689 989"

ა-ცდევინებს, იქ ის ერთს მანეთს გა-  
მოარომევს და ამ გვარად სესხის გაია-  
ფებით გაჭირებას შეუმტკლებებს.

სი, ამიტომაც სასიამოენოდ უნდა  
ჩაითვალოს ძალაქის საზოგადო ბან-  
კის დარწება ჩეცნს ძალაქში...

ახალი აგენტი.

ზავლილ ნოემბრს 7-ს პეტერ-  
ბურღში, ყოფილა სხდომა იქაურ ამ-  
სეოლოგიურ საზოგადოებისა, რომელ  
ზედაც პროფესიონალ პოკროცების, სხვა-  
თა შორის შემდეგი სიტყვები უთქვას  
ზელათის მონასტრის შესახებ:

„ධෙළාතිස් මැන්ංස්ට්‍රේලියි මෝඩොහිමු-  
රු අන් මෝතැකරම්බුරු සායුෂ්‍යුරුව්හි ජුන්දා  
පියුරු සාම්බුරුගුවලි. සේසානිඩ්නායි මැන්-  
භායියා (ඇවරාඳ-ඇවරාදි ජුයේපිට නායු-  
තේපිට ත්‍රැතේපිට අනු සෙවා නිවෙත්පිට),  
ත්‍රැක්ස්පුයේපිට දා යුමාලිනා අම මැන්ංස්ට්‍රේලුව්හි.  
ඡ්‍යෙලාත්ංඩ සේසානිඩ්නායි මැන්භායියා, තා-

ეს სიმუშავითა და უცინა სელიობის  
არის კედელზე გა-ოქანდაკებული ხა-  
ტი მღვიმის-მშობლისა, ძირიფას ჩამ-  
არის აგრეთვე ემალით ნაკეთები  
მღვიმის-მშობლის ხატი, რომელიც,  
როგორც ეტყობა, ბიზანტიის იმპერა-  
ტორის ნაჩერქარი უნდა იყოს. რაიცა  
შევხება კედლების ნახატებს, მეოქ-  
ქსმეტე საუკუნეში უნდა იყოს გა-  
კეთებული. მს ფრესკები მტკიცებენ,  
რომ ქართველებს თავის საკუთარი  
ხატის მხატვრობა ჰქონიათ, რომელიც  
სხვა ძველ ერთა მხატვრობას არა  
ჰგავს".

ଦ୍ୟାତ୍ସୁମ୍ଭି ଗ୍ରାସିଲିସ ଫରନ୍ସ ଡେରଲିନ୍ ଇଲ  
ଫିଲମ୍ବିନ୍ ଇଲ କିରାତ୍ସେରାର୍ଲ୍ ବିରକ୍ତାର୍ଲ୍ ଅମ୍ବ-  
ଶ୍ରହୀର୍ଵା ଜ୍ଞାତି ଅଭିଲାଷ, ସାଙ୍ଗାପ୍ର ଘୁ-  
ଲିସ ଶ୍ରୀକିରାଣା ଅଭିମୂଳିତ୍ୱବିଦୀଶାତ୍ରିଯିତି  
ଶାଶ୍ଵାଦମ୍ଭୁତ୍ୱର ଉନ୍ଦା ଗାମିନିତିତ୍ୱର. କିମ୍ବା  
ତୁମ୍ଭି ଇସତି କାରଙ୍ଗି ଅଭିଲାଷ କିନ୍ତୁ ଦେଖା  
ଶେଷଭ୍ୟାଗ ଶି ଅଭିମୂଳିତ୍ୱବିଦୀ ଶାକ୍ରାନ୍ତିକ୍ରି-  
ଲାଦ, ତୁ ତୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଅଭିମାନ୍ୟିତି, ରାନ୍ଧି  
ମାନ୍ତ୍ରିତି ଉପାନ ଏହି ହିମରକ୍ଷିତାର. ଶୁଭ-  
ମେନ୍ଦିପ ଏହି ଶିରିମିଳିଲ ପୁରୁଷକ୍ଷେ ଉପ୍ରେତ୍ୟେ  
ତୁ ଏହା, ନାମ୍ବିଲ୍ଲେବି ଏହି ଏହିଲି.

გაელილ კეირას, 29 ნოქტბერს ღა-  
მით, ერთმა ქართველ პრაწყილმა

მდიდარი ადგილები ძავისის მოებში,  
მტკრის, რაონის, მნგურის, პოლ-  
რის და ჭოხონის ხეობანი და მინ-  
დვრები და ხეობანი იმ მდინარეებისა  
რომელთაც ამ წყლებს ჩაერთვან 2).  
ვ.ჭრისა და წარმოება ძალიან გაერ-  
ცელებული იყო ამ დროს ჩეგნში.  
სამცხე-სათამაგოს ქართველები მოე-  
ლის რომისა და შემდეგ ბიზანტიის  
იმპერიის განთქმულნი იყვნენ, რო-  
გორც გამჭრიახვა ვაჭრები.

კაცმა ზებედოვნება გაიზრახა ჩეკოლ-  
ვერით თავის მოკვლა. ზეტერდში მო-  
ხედა ტყვია, მაგრამ ღვთით, მხოლოდ  
გაკაწრა და ერთი ნეკნი აქვს გატეხი-  
ლით. ზებედოვნი ამ უამაღ ძალაქის  
სააფალმყოფოში წევს და, როგორც  
ამბობენ, სიკედილით არა უშაგს-  
რაო.

ეს უბედური ყმაწვილი თურმე ლო-  
თობას იყო შეჩევული და, რაღაც  
გრძნობდა, ეს აეთმუოფობა ლუპავდა  
იმას, მომავალს უფუჭებდა, ამისათვის  
განიჩრახა თავის მოკვლაო. ხშირად  
მომზღვა, რომ ამ გვარ გარემოებას  
ისეთი მძლავრი შთაბეჭდილება ჰქო-  
ნია ლოთხე, რომ მოკუუიანებულა  
და ამ საძაგელ სენიდამ განთავისუფ-  
ლებულა. იმედი ვიქონიოთ, რომ  
ბ-5 ზებედოვზედაც ამ გარემოებას  
ესევ შთაბეჭდილება ექნება. მით უფ-  
რო ვინატრით ამას, რომ ჩენ ვიც-  
ნობთ ზებედოვს: ის ერთი ნიჭიერთა-  
განი ნასწარი ყმაწვილია.

ბატონი რედაქტორო! თქვენის  
პატივუამულის გაზეთის მე-190 წე-ში  
სხვათა შორის წავიკითხე სტატია შე-  
სახებ თოონეთის გზისა, რომელ შიაც  
ავტორი „ლომო სუმ“ აყედრის პო-  
ლიციას ჩინოვნივებს უფრადებ-  
ლობას სოფლების საზოგადოების და  
ფოდრიალიკების შორის შემდგარ  
პირობაზე და საზოგადოდ ხალხის  
შეწყვებაზე. აღსაღენელად სიმართ-  
ლისა, უმორჩილესად გორევთ მის-  
ცეთ აღილი თქვენს გაზეთში ამ  
წესი შეაწინა:

ମାର୍କିଳୁ ପ୍ରକାନ୍ଦାକ୍ଷରେଣ୍ଟ୍‌ସ ନୀତିକ୍ୱେଦିଶୀ,  
ତିର୍ଯ୍ୟକ୍ରମାଲ୍‌ଲାଭ ହରମ ଗାମଣ୍ଡିଲା, ଡ୍ରୋଫ୍ଟେଟିକ  
ମାତ୍ରିକ୍ରିଯାଲ୍‌ମ କ୍ଷାଲକ୍ଷ ଗ୍ରହିଣ ସାମ୍ରାଜ୍ୟାଳ୍‌ମ, ମା-  
ଶିଳ୍ପ ଶ୍ରେଦଧିକ୍ରେଡିଲମା ହିନ୍ଦୁବନ୍ଦିଜ୍ଵଳା ଗା-  
ମଣ୍ଡପକ୍ରାତା ସାତ୍ରଙ୍ଗାଳ୍‌ମାଲ ପ୍ରେଲା ମାମା-  
ଶାକ୍ଲିବ୍ୟାଦି, ମନତାର୍ଥ ତିର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ ଦା ତ୍ରୈତ  
କ୍ଷାଲକ୍ଷସାମ୍ରାଜ୍ୟ, ହରମ ଅର୍ଦ୍ଧା-ଗ୍ରହିତ ତାଏଗାନ୍ତର୍ମା  
ସାମ୍ରାଜ୍ୟଶିଳ୍ପ ଏବଂ ଶ୍ରେଦଧିକ୍ରେଡିଲମା ତିର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ  
ଦା ଏବଂ ମନତାର୍ଥପ୍ରୟୋଗର୍ମାନ ମାତ୍ରାମାତ୍ରଃ: ତା ତ୍ରୈ

რომელიმე საზოგადოება თვით ნებო-  
ბით იჩენს უულის გაღებას, კიდრე  
თავის სახოციან მოკლინს და ბი-

୪୮ ଲକ୍ଷ୍ମୀନାରାୟଣ ମହିଳାଙ୍ଗଳଙ୍କ ମଧ୍ୟରେ ଦେଖିଲୁ  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

၃) ပုဂ္ဂန်ရှင်များ အသေခြား၊ လုပ်မှုလုပ်

გარაზედ მუშაობას, მაშინ იმ საზო-  
გადოებამ უთულდ უნდა ვამოართეას  
საფუძველიანი ბეი ფოლქიჩაკსა. მა-  
ხაგონება და დარიგება არა-ერთ-გზის  
იყო ზედამხედველოს ჩინონერკისაგან,  
არამედ თითქმის ყოველს დღეს  
უნდობობოთ.

მსჯელობა აეტორის „ღომი  
სუმისა“ არის უსაფუძღლო, ამიტომ  
რომ აღმინისტრაციასთან არავითარი  
დამოკიდებულება, ფოდრიანიკებს არა  
ჰქონიათ-რა. მსენი შეეკრანენ საზო-  
გადალებათა თითონ შინაურულის  
ხელწერილებით თვითიყრ ყოვლი-  
სა მონაწილეობისა აღმინისტრაციის  
მხრით. პეტრემ, ვითარც, მოვალემ წი-  
ნაშე მთავრობისა ამა საქმეში, დაი-  
ქირავა პავლე და ეს პავლე მუშაო-  
ბიდგან გაიქცა, — მთავრობა მოით-  
ხოვს ისევ პეტრესა თუ არა შესასრუ-  
ლობელად ვალდებულობისა?

၁၀ စာလွှာစဉ်လေးကို ပျော်မြန်ခွဲဖော်လေ့  
ရိုက်ခွင့်ပါရှိ ဖျော်ရုံး-မွေးလွှာတွင် အောင်-  
မြှောင်းဆုံးလေးကို ပေါ်လေ့ရှိ ပေါ်လေ့ရှိ

წერა ცხოვრება წმინდა ნინოსი,  
ქრისტიანობის მიღება ქართველთაგან,  
ისტორია იქსო შრისტეს კვართისა,  
ცხოვრება სირის მოწაფეთა: იუანე  
ზედალზე ელისა, დაიოთ ზარეჯელისა,  
შიო მღვიმელისა, მასკომპასის აბიბო  
ნეკრესელისა, ცხოვრება დაიოთ და  
მასტანტინეს არგვეთის მრისთავები-  
სა და მათი წმება მურან ურუს-  
-

მდევრმა მარტინ საზოგადოებრივ მწუთანე  
ული ფოლიადებრებსა, მაგრამ ზე-  
ამხედველი უკრძალავდა სპონსორა-  
ობას ფულის მიცემას და ეტყოდა:  
ინამ თქვენმა ფოლიადჩივა არ და-  
რულოს თქვენი ვზა და არ მოგი-  
ანოთ შესრულების ქაღალდი, მა-  
ამდისინ არა მისცეთ-რაო. აქედამ  
ხადად დაინახავს მკითხველი მზრუნ-  
ელობას ზედამხედველისას და მასაც,  
ორ რაოდენ უსაფუძველოა მსჯე-  
ობა „ლომო სუმოსი“.

რაიტა შეეხება გზის მომატებას, ან  
ოვდენ იყო:

ზოგიერთი საზოგადოებანი შე-  
ანბმებოდენ კონდუქტორსა შეს-  
იღვით ფულითა და გზის მიზომაში  
ოცპარათ ზოგს ასი საეჭირი, ზოგს  
ეტ-ნაკლები. მს გაუგო ზედამხედ-  
ლობა და მაშინათვე შეუძგა გამო-  
იყებასა, აღმოაჩინა დამნაშავენი ერ-  
ის მხრით კონდუქტორი და მეო-  
რის მხრით თვით საზოგადოებანი.  
მონდუქტორს დააბრუნებინა აღებუ-  
ლი ფულები ისევ საზოგადოებისა-  
ივის და საზოგადოებას მოუზომა-  
ნოდენიც აკლდათ გზა მოპარეობა.  
მაზედ არის მოყლი გამოძიება შედ-  
ენილი და წარდგენილიცა და დამ-  
აშავე კონდუქტორიც მაშინათვე  
ამსახურით დათხოვნილი.

“შნდა ესთქვათ ესეც, რომ, თუ ამ  
ასამართლოს წესითა, პირობის დარღ-  
ვევაზედ რა უფლება აქვს ზედაშეედ-  
ველს პოლიციის ჩინოვნიკსა, რომ  
ვოდრიადჩიკს აღებული ფულები და  
გარიმა მოხსენებული მათს პირობის  
შერილში, გარდაახდევინოს სასარ-  
ებლოდ დაჩაგრულის ხალხისა. ამ  
კარს საჭმეში ზედამხედველს ჩინოვ-  
ნიკს შეუძლიან მხოლოდ ის, რომ  
ვოდრიადჩიკისაგან პირობის შეუსრუ-  
ლებლობაზედ შეუდგინოს დაჩაგრულს  
ხალხს პროტოკოლი და მისცეს მათ  
დამატეკიცებელს საბუთათა, რომ  
უოდრიადჩიკმა ნამდევილად არ ასრუ-  
ლა შათი პირობა. მსენი ეტყობა  
„ომის სუმს“ სრულებით აღარ მოს-  
ელია თავში, ანუ სრულებით კანო-  
ნები, ძალა არა საკონჩა.

ବ୍ୟାକୁ ତାଙ୍କୁ କାହାର ପ୍ରକାଶ ଦେଖିଲା...  
ସାକ୍ଷୀର୍ଥେଲୋର ଘ୍ୟାପ, ନମ ନୀଳିମ.  
  
ମେତୋରମେତ୍ରେସ୍ୱେ ସାଉ୍ଯୁଜୁନ୍ଦ୍ରି କ୍ରମୋ-  
କ୍ରେଦନ୍ତର ଏଗରେତ୍ରେ ତାମାର ମେତ୍ରୀଳ ତା-  
ନ୍ଦାମେଧରୁଣ୍ଡନିଃ ମନ୍ତ୍ରେ ବେଳେଲି, ବୀକ୍ରି-  
ବେଳି, ମ୍ବାତେଲି ଦା ସାରଗୀଳ ତମଙ୍ଗ୍ରେ-  
ଲି, ରନ୍ଧରେଲିତାପ ଲାଗ୍ବାତିର୍ବେ ଶେବା-  
ନ୍ଦିଶାଙ୍କି ଲେଖିତ-ତକ୍ଷଶୁଲ୍ଲେବା ଦା ରନ୍ଧର-  
ବେଳି. ମେତ୍ରେ ସାଉ୍ଯୁଜୁନ୍ଦ୍ରି ତରକାନିପି  
ମରିବିଲାକାମା ଲାଭ୍ୟୁମନ୍ତ ଚନ୍ଦନିଲି ମତାଶେ  
ପିର୍ବରୀଳିଲି ମରନ୍ତ ଆଶ୍ରମିରି, କ୍ଷେତ୍ର ବାମାରିତା  
ବ୍ୟାକୁ ଦା ବିଦଲୀନିତ୍ୟକା, ରନ୍ଧରେଲିତ

**၄) ပာက္ခလု-မြှေလွှာပါ အကျော်ပဲ၏ ၅).**

სუმ" ამბობს. ერთს კარივში და ერთს  
ქოხში სცხოვრობდნენ ჩინოვნიკები  
და ფოლდრიაჩიკებით. მე ამაზედ მო-  
გახსენებთ, რომ ავტორს სწორედ  
ვერა გაუგია-რა, თავის თვალით არა,  
უნახავს რა და არც თითონ ამ ხელ-  
ბაში ყოფილა. ქენება მგზავრმა ვინ-  
მე წამოაყინანტალა, რომ ფოლდრიაჩი-  
კი ჩინოვნიკის კარივში იყოვე და მან  
ავტორმა, უთუად ის წარმოიდგინა,  
რომ ჩინოვნიკა და ის ერთად სცხოვ-  
რებენ-ო.

შეიძლება ესეც, რომ ფოდრიაჩიკი  
შესულიყვნეს ზედამხედველის ჩანოვ-  
ნიკის კარაცში იმ მიზეზით, რომ  
ფოდრიაჩიკი უჩიელებდა ვიწმე მასთან  
საქმის დამკერი; ჩინოვნიკი დაბარებ-  
და ფოდრიადჩიკა და რაც შეეძლე-  
ბოდა დაჩაგრულის გლეხის დახმა-  
რებას და შემწეობას, ეცდებოდა.  
მაგრამ ახლა თქვენ მიძრანეთ:  
ფოდრიადჩიკმა უპასუხა ჩინივნიკა:—  
მე ვარ და არ ვაკეთებო, ანუ ჩემს  
პირობას და შეკრულობას ხალხს პრ  
უსრულებო! მაშინ რა საშუალება  
უნდა მიიღოს ზედამხედველმა ჩინოვ-  
ნიკმა? უნდა უთხრას გლეხ-კაცა:—  
—ი, შვილო გეცურება ეს შეინ-  
ტადრიადჩიკი რას ამბობს, მე შე-  
გიდგენ შენ. ქალალდა, წალი, უჩივ-  
ლე სასამართლოში და გარდაახდევი-  
ნე მიცემული ფულიცა და პირობაში  
მოხსენებული ჯარიმაცა. ამისთანა  
მაგალითები კიდეც მოხდა: საზოგა-  
დოების პირებმა უჩიელეს ფოდრიად-  
ჩიკებსა და კიდეც ახდევინებენ ფუ-  
ლებსა. არც კი ისრეოთ კოტრები  
გახლავან ის ფოდრიადჩიკები, რომ  
ორასისა და სამასის ოუმნის შეძლება,  
არ კაოვებოდეთ და მეტი ფული არც  
იმათ ჩავარდნიათ ხელშია, და რაც  
ფული აქვთ იმათ აღებული, იმისი  
ფასისა ნამუშავარიცა აქვთ. ამაში  
ხალხი ან რასა ჰყარგავს; ხომ თითონ  
უნდა ემუშავნათ და მომცდარიყვნენ  
თავიანთს შინაურის საქმეს, თიბეისა და  
მკის დროსა, ეხლა კიფოდრიადჩიკისამა-  
გიც უსასყიდლოდ დარჩებათ მათა და კა-  
ნონის ძალით მიცემული ფულებიც  
უკან ვე დაუპროტებად ჯარიმითურთ,

მეოუთხმეტე საუკუნის ნახევრია-  
დამ იწყება საქართველოს დაცვა:  
შეინით განსეთქილება ჩამოვარდე-  
ბა; მეფე პლექსანდრე სამაც ჰკუთხს  
საქართველოსა და თითო ნაწილს  
თითოეულ თავის შეიტანა აძლევს;  
ეს სამი ნაწილები არიან: მართლი,  
პ.ხეთი და მემკეთი; ფესვებს იდგამს  
და მაგრდება თავად-აზნაურობა და  
იმასთან ერთად ბატონ-ყშობაც; ოთხი  
სხვა სამთავრო არსდება: ზურია, სა-  
მეგრელი, აბხაზეთი და სამცხე-საათა-  
ბაგო, რომელთ მთავრებასაც მხოლოდ  
გარეგნი დამოკიდებულება აქვთ სა-  
ქართველოს შეთვებთან.

საქართველოს გარეთ მაჰმადიანები  
იკლებენ ქრისტიანებს, სხვათაშორის,  
ესენი არ ჩერდებინ აზაში: შევის-  
ზღვით მეროპასაც შეესტევიან, იპყრი-  
ბენ სტამბულს და სპობენ ბიზანტიის  
იმპერიის.

ამითი მოსდეთ ზარალი ფოდრიადინ-  
კვებსა და არა ხალცხსა.

ଲ୍ୟାଙ୍କିଟନ, 29 ନେଇମନ୍‌ଜଞ୍ଚିକ୍ସ.

პასუხი ბ-ნს ნეტორ ჯანელიძე

მაგრამ თავი დავანებოთ იმაზე  
ბასს და მიუბრუნდეთ ისევ თქვენ  
საკბილო ბანქს, ხენჭკვარის ამხან

გობას . თქვენ თვით ამტკიცებ

ამ მძიმე მოვლენათ დიდი და და  
ღუპავი ჰედ-მოქმედება, ჰქონდა  
საქართველოს ბედზედ. ბიზანტია  
იმპერიისა და სომხეთის სამეფოს მ  
გიორგად, საქართველოს მეზობლა  
ოსმალო ხდება. დასავლეთ-სამხრეთ  
ნაწილი საქართველოსა<sup>5</sup>), ორ  
საუკუნის განმავლობაში ბრძოლ  
შემდეგ, ერთად ჩილება მსმალე  
1621 წელსა. თუმცა ამ საქართვე  
ლოს ნაწილის ერმა, ბევრი ტანკე  
სა და ბრძოლის შემდეგ, მაჰმად  
სარწმუნოება მიიღო, მაგრამ ენ  
ხსიათი და თვით სახელიც ძველ  
ძართილებისა დაიკავის.

၅) დასავლეთ-სამხრეთი ნაწილ  
საქართველოში, ე. ი. ახალ-ციხის  
ბალ-ქალაქის, ბათუმის და თლო  
მაზრების, რომელიც მსმალოს ხელ  
იყვნენ და ახლა რუსეთმა დაიპყრ  
გამაჰმადინ ებულ ქართველებისაგ  
არის დასახლებული.

တၢဒ်န်၏ ပြုတိုက်မှာ ဖျော်လွှာ ရိုးသံ၊ ရှာသံ၊  
ဘို့၏ ဂုဏ်လျော်စွဲတွင် အမ ဂာန်၏ မျိုးသံ  
ဟော်၏ အကျော် မိုးမိုး၏ ရှုံးမှုတွေကို

ბრძანებთ, ვითომც ვალის გარდახ-  
დაზედ ჩემის მხრით უსამართლოება  
სჭირდესთ ამხანაგებს. ჩარგი იქნება  
მიგვითითოთ ხელი, ვინ შევავიწროე-  
ბი, ვის მოვექეცი უკანონოდ, თვით-  
მნებებელობით, ან რა კერძო ინტე-  
რესები უნდა მქონდეს მე აქა?

კაცს გალში, ამას ნუ გაუყიდოთ, —  
თუ უკაცრავად არ ვიქნებით, ეგ  
ჩვენც კარგად გვესმის, ჩვენი ბანკი  
წესდებულებაში ჩინებულად არის გან  
მარტებული—თუ რა და რა ქონე

შემდეგ ახალი უბედურება დაერთო  
საქართველოს: მეტვილმეტე საუკუნი  
დამ (ე. ი. შაჟ-ბაზ I-დგნ სპარსეთი  
გამლიერება), გეორგიმეტე საუკუნი  
დამლევამდე სპარსელები მუდამ თავს  
ესმინ და იყლებენ საქართველოი  
სამხრეთ-აღმოსავლეთ ნაწილსა. 172  
წელს შაჟ-ბაზი აიყლებს მახეთს.

1735 წელს ნატირ-შავი დაცუმ  
მართლს, აიკლებს, ბორჯომის ხეო  
ბილამ და სხვა აღილებილამ აცყრი  
ხალხს და გადასახლებს სპარსეთში.  
1795 წელს შავი აღა-მაჭარე-ხან  
გაიძვერობით შემოვა საქართველო შ

და აიკლებს სიცილისს.  
როდესაც მართლ-მახეთს ამ გვარა  
იკლებდა სპარსეთი, საქართველო  
სახხეთ-დასაელეთ ნაწილს, გ. ც  
მერეთს, ზურიასა და სამეგრელო  
ოსმალები აოხხებდნენ და იკლებ  
დან. ლეკები ხელავდნენ საქართვე

ბულების გასყიდვის უფლება აქვთ  
უპირულ მოვალითა შემცირებული  
ჩინონ ისარიანობით მი წრიული რა უნდა

გვაფუქრებს ჩენი წესდება. მაგრამ ვინ მოგცათ იმისი უფლება, რომ ბანებს შევალევები გაუყენოთ და ბრძანება გასცეთ, არაფერი გაყიდოს ბანების ვალში ამხანაგებასაც? ჩენ ბეჭრი ვეძებეთ, მაგრამ ვერსად ვერ შევხვდით ისეთ მუხლს კანონისას, რომელიც ამის უფლებას ანიჭებდეს პოლიციის პრისტას.

რაიცა შეიხება იმას, რომ ბუგეულში ხიდის გაკეთებას ჩენ გვამაღლით, მოგეხსენებათ ეს მარტო ჩენი საინტერესო არ გახლდათ; როგორც ხენ ჭკრის და ბუკეულის საზოგადოებისათვის საჭირო და სასარგებლო იყო ხიდი, უფრო იმ სოფლებისათვისაც, რომელიც მდებარეობენ ხიდის ქრის ქვემოდ, როგორც შემართობელი მდინარე რიონისაგან შეუ გაყოფილის მეზობელ სოფლებისა. მს მაზრის უფროსამა და ოფიციალებაც დანახათ საჭიროდ და ჩენ ადგილობრივმა მემამულენმა მიცეცით საჭირო შემწეობა და გაკეთდა ხიდი რე დარწმუნებული ბრძანდებით, რომ გარდა შიგიანებისა, არაეს სარგებლობას არ მოუტანს ის ხიდი, შემცდარხართ, რომ გიზრუნვიათ და შრომიათ.

თ. გ. ეითვასი.  
სოფ. 20 წლის დღის.

ମହାକାବ୍ୟାକାଶ ପାତ୍ର

ଦ୍ୱାରା ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ

სამშაბათს. მინჯევიჩი—ხილურ  
ორლი. ააომზეთობისა— ლიმიდავ—

შინაგას ავთმუოფლას; პელიშ ში — სი  
ტილის ტრაგური და სირურგიული ავათ  
მყოფლებისა; ბაზუტოვი — ბებიათების, ქა  
ლების და ემსწერების ავათმუოფლებისა

ଲାଙ୍ଘ ଦେବତାରୁକୁ ପ୍ରସରିବାର ହାତ ମନୁଷ୍ୟରୁ ପାଇବାର ଅଳ୍ପକାଳୀନ ପରିବର୍ତ୍ତନ ହେଲା.

ଲ୍ୟୁସନ କ୍ରିଷ୍ଟୁମ୍ ଅମ୍ବୁଲାର୍ ଏବଂ ଉତ୍ତରାମ୍ଭାଦ୍ର ପାଇଁ  
ତାଙ୍କୁ ସାମଣ୍ଡାଳିତ ହେବାରେ; ତାଙ୍କୁ  
ବ୍ୟାଲ୍‌କୋଲିକର୍ ଏବଂ ସାରିଥିଲୁଗେବା, ଏବଂ ଏ  
ମଧ୍ୟ ଲାଗୁଲା, ରାଜତ୍ରୀଶାପ ଦେଖାରୀ କରିବା  
ପାଇନ୍ ବ୍ୟାଲ୍‌କୋଲିକର୍ ଏବଂ ଏକିଛି  
ଦେଖିବାରୀ ମଧ୍ୟ ଏବଂ କାହିଁମାତ୍ରାମାତ୍ର କରିବାକାହାନ୍.

ମାଗରାମ ଧୂଳିଟାଙ୍କ ସାହେବ ଏକାମ୍ବିନ ମନ୍ଦିର  
ପ୍ରାଚୀଯା, ଏତମ ଲୋକଙ୍କୁରୁଷ ଫିନାମିନଙ୍କାର  
ମିଶ୍ରମାଧ୍ୟମରୁଷ ଓ ଜାନାନିଲ୍ଲାମାଧ୍ୟମରୁଷ  
ଅନ୍ତରେକୁରୁଷ ସାହେବଙ୍କୁରୁଷ ପ୍ରାଚୀଯା  
ପ୍ରାଚୀଯାମାଧ୍ୟମରୁଷ ପ୍ରାଚୀଯାମାଧ୍ୟମରୁଷ  
ମିଶ୍ରମାଧ୍ୟମରୁଷ ପ୍ରାଚୀଯାମାଧ୍ୟମରୁଷ  
ମିଶ୍ରମାଧ୍ୟମରୁଷ ପ୍ରାଚୀଯାମାଧ୍ୟମରୁଷ  
(ଫାକାଶକୁରୁଷ ପ୍ରାଚୀଯାମାଧ୍ୟମରୁଷ).

